

**A Faire Mobilität
támogatja Önt a
munkáltatójával
kapcsolatos
problémák esetén.
A mi tanácsadásunk
bizalmas és ingyenes.
Hívjon fel bennünket.**

**Vagy küldjön
nekünk üzenetet.**

A szakszervezetek síkra szállnak a munkavállalók jogaiért. Ez akkor is érvényes, ha Ön egy másik országból jön. Célunk az, hogy Ön Németországban tisztességes körülmények között dolgozhasson.

Gewerkschaft Nahrung-Genuss-Gaststätten (NGG)

Hauptverwaltung, Referat Fleisch
Haubachstr. 76, 22765 Hamburg
+49 40 38013-134
hv.ernaehrung@ngg.net

www.ngg.net

**Faire Mobilität – Tanácsadó irodák közép-
és kelet-európai dolgozók számára**

c/o IG Metall
Alte Jakobstraße 149
10969 Berlin
tanacsadas@faire-mobilitaet.de

Ha Németországban munkajogi problémája merülne fel,
tárcsázza a Faire Mobilität ingyenes hotline vonalát:

/ Magyar nyelven:

0800 0005614

Szkennelje a QR kódot. Akkor
láthatja a telefonon az
információkat. Más nyelveken is.



www.faire-mobilitaet.de

Gefördert durch:



Bundesministerium
für Arbeit und Soziales

aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Faire Mobilität liegt
in der politischen
Verantwortung des
DGB-Bundesvorstandes.

DGB fair

Az Ön jogai, ha Németor-
szágban dolgozik.



**Az Ön jogai a
húsiparban
Németországban**

Tájékoztató a Faire Mobilität
tanácsadói hálózatról



Minimálbér

- / A minimálbér bruttó 12,82 euró óránként. 2026-tól a minimálbér bruttó 13,90 euró lesz óránként. Ebből levonják az adót. Senki nem kaphat ennél kevesebbet.
- / **A törvényben előírt minimálbért rendszeresen emelik. Tájékoztadjon az élelmiszeripari dolgozók szakszervezeténél, („Nahrung-Genuss-Gaststätten” (NGG)) vagy az egyik tanácsadó irodában.**

Tarifabér

- / Néhány üzemben Önnek több pénzt kell kapnia.
- / Ezekben az üzemekben kollektív szerződések vannak. Ez azt jelenti: **A béreket és a további feltételeket illetően a szakszervezet (NGG) állapodik meg a munkáltatóval.**
- / A tarifabéreket az NGG jobban érvényre tudja juttatni, ha sok dolgozó tagja a szakszervezetnek. Érdeklődj meg, hogy van-e az Ön üzemében kollektív szerződés.

Munkaidő

- / Az Ön munkaidejét elektronikusan nyilván kell tartani. **Ennek ellenére a biztonság kedvéért írja fel a munkaidejét.**
- / A normális munkaidő naponta 8 óra.
- / Néha megengedett a napi 10 óra. Azonban: egy tetszőleges 6 hónapos időszakban maximum átlag napi 8 óra lehet a munkaidő.
- / Legkésőbb 6 óra munka után Önnek szünetet kell tartania. A szünet pihenésre és étkezésre szolgál.
- / Az átváltásra és a szalaghoz való jutásra szolgáló idő munkaidő. Ezt az időt meg kell fizetni.
- / Az olyan dolgok is, mint a kések élezése, munkaidőnek számít.

Bérelszámolás

- / Önnek minden hónapban meg kell kapnia a munkáltatótól a bérpapírját „Lohnabrechnung“.
- / Ellenőrizze: Helyesen fizettek-e ki minden munkaórát és bérpótlékot?
- / A bérelszámoláson szerepelhetnek levonások –például:
 - / Ha előleget kapott.
 - / Ha egy üzemi lakás bérét Ön fizeti.
- / **A munkáltató nem vonhatja le a munkaruha, a tisztító vagy a felszerelés (kés, kesztyű) költségeit az Ön munkabéréből.**

Felmondás

- / A felmondásnak mindig írásos formában kell történni. A főnök szóbeli felmondásai érvénytelenek.
- / Felmondás után Önnek **csupán 3 hét ideje van arra**, hogy ez ellen bírósági úton eljárjon.
- / Ne írjon alá semmiféle felmondást!
- / **Azokat a dokumentumokat, amelyeket nem ért, magával viheti** és ellenőriztetheti.
- / Egy azonnali hatályú felmondás vagy egy közös megegyezéssel történő felmondás, „Aufhebungsvertrag“ problémákat okoz a munkanélküli segélynél.

Munkabiztonság és biztosítás

- / Munkáltatója köteles gondoskodni az Ön biztonságáról a munkahelyen.
- / Baleset esetén menjen **egy speciális orvoshoz („Durchgangsarzt“)** vagy kórházba.
- / Közölje az üzemben és a kórházban, hogy munkahelyi balesete volt. **A balesetet be kell jelenteni.**
- / Önnek tudnia kell, hogy melyik egészségbiztosításnál van. Vigye mindig magával a biztosítási kártyáját.

Szállás

- / A munkaszerződéssel együtt gyakran szállást is kap.
- / Joga van saját bérleti szerződésre. Ebben a következőknek kell szerepelni:
 - / Milyen magas lakbér?
 - / Milyen járulékos költségeket (pl. áram, víz) kell fizetnie?
- / A lakbér nem lehet túl magas.
- / Ha Önt felmondással vagy a szálláshelyről való eltávolítással fenyegetik: Hívja fel a rendőrséget (110) vagy egy tanácsadó irodát.
- / Önnek nem kell azonnal elhagyni a szállást. Többnyire 3 havi felmondási idő van érvényben.

Üzemi tanács

- / Az üzemi tanács segít Önnek problémák esetén, ellenőrizi a szabályok betartását és kiáll az Ön védelmére.
- / **Érdeklődj meg, ki van az üzemi tanácsban.**
- / Az üzemi tanácsot a dolgozók választják. Az üzemi tanács képviseli a dolgozók érdekeit a munkáltatóval szemben.

Tájékoztadjon időben a jogairól és vegye fel velünk a kapcsolatot. A mi tanácsadásunk ingyenes és bizalmas.